



Ersthelfer.shop
Secouriste.shop
Soccorritore.shop

Zielmattenring 6
4563 Gerlafingen
info@ersthelfer.shop

Inhaltsverzeichnis

Apotheke «mittel»

Auszug aus der Wegleitung zur Verordnung 3 zum Arbeitsgesetz Artikel 36 «Erste Hilfe»:

«Für die Erste Hilfe müssen entsprechend den Betriebsgefahren, der Grösse und der örtlichen Lage des Betriebs stets die erforderlichen Mittel verfügbar sein. Die Erste-Hilfe-Ausstattung muss gut erreichbar sein und überall dort aufbewahrt werden, wo die Arbeitsbedingungen dies erfordern.»

«Zur Ausstattung zählen Erste-Hilfe-Material (Erste-Hilfe-Apotheken, Verbandkasten, -koffer oder -rucksäcke) und eine risikobasierte Notfall-Ausrüstung. Die Ausstattung muss einer regelmässigen Qualitätskontrolle unterliegen (z. B. Zustandskontrolle).»

Table des matières

Pharmacie «moyenne»

Extrait du commentaire de l'ordonnance 3 relative à la loi sur le travail, article 36 «Premiers secours»:

«Les moyens nécessaires pour les premiers secours doivent être disponibles en permanence, compte tenu des dangers résultant de l'exploitation, de l'importance et de l'emplacement de l'entreprise. Le matériel de premiers secours doit être facilement accessible et être disponible dans tous les endroits où les conditions de travail le requièrent.»

«Il se compose du matériel de premiers secours (pharmacie de premiers secours, boîte, valise ou sac à dos de pansements) et d'un équipement d'urgence ciblé en fonction des risques. L'équipement doit faire l'objet d'un contrôle de qualité régulier (notamment vérification de l'état du matériel).»

Contenuto

Farmacia «media»

Indicazioni relative all'ordinanza 3 concernente la legge su lavoro, articolo 36 «Pronto Soccorso»:

«I mezzi necessari per il pronto soccorso devono essere stabilmente disponibili, proporzionatamente ai pericoli d'infortunio, all'importanza e all'ubicazione dell'azienda. Il materiale di pronto soccorso dev'essere facilmente accessibile e custodito ovunque le condizioni di lavoro lo richiedano.»

«Occorre prevedere sia appositi kit (farmacie, scatole, valigie o zaini di primo soccorso) sia dispositivi d'emergenza in funzione dei rischi esistenti. La qualità del materiale deve essere controllata regolarmente (ad es. controlli dello stato del materiale).»

Art.Nr. N° art. N° art.	Artikel Article Articolo	Anzahl Quantité Quantità
S040101 <i>A</i>	Einweg-Handschuhe Nitril, Gr. L, 1 Paar Gants à usage unique nitrile, taille L, 1 paire Guanti monouso nitrile, misura L, 1 paio	1
S020402 <i>B</i>	Mullkompresse, steril, 5 x 5 cm, 2 Stk. Comresse de gaze, stérile, 5 x 5 cm, 2 pces. Compressa di garza, sterile, 5 x 5 cm, 2 pezzi	2
S020405 <i>B</i>	Kompresse, Vlies, steril, 10 x 10 cm Comresse, non tissé, stérile, 10 x 10 cm Compressa, non tessuto, sterile, 10 x 10 cm	1
S030004 <i>C</i>	Wundreinigungstüchlein Serviette de nettoyage pour plaies Salviettine per pulizia ferite	4
S080401 <i>E</i>	Schere und Pinzette in Etui* Ciseaux et pincette en étui* Astuccio con forbici e pinzetta*	1
S020112 <i>D</i>	Pflastersortiment, 50 Stk. Assortiment de pansements, 50 pces. Assortimento di cerotto, 50 pezzi	1
S020155 <i>E</i>	Wundverband, Vlies, steril, 7,2 x 5 cm Pansement, non-tissé, stérile, 7,2 x 5 cm Cerotto, non tessuto, sterile, 7,2 x 5 cm	2
S020156 <i>E</i>	Wundverband, Vlies, steril, 8 x 10 cm Pansement, non-tissé, stérile, 8 x 10 cm Cerotto, non tessuto, sterile, 8 x 10 cm	2
S020311 <i>E</i>	Schnellverband, Finger, Kompresse: 4 x 5 cm Pansement rapide, doigt, compresse: 4 x 5 cm Bendaggio rapido, dito, compressa: 4 x 5 cm	2
S020303 <i>B</i>	Fingerverband CombiFix 50 x 4 cm Pansement doigt CombiFix 50 x 4 cm Bendaggio per le dita CombiFix 50 x 4 cm	1
S020304 <i>B</i>	Körperverband CombiFix 4 m x 8 cm Pansement corps CombiFix 4 m x 8 cm Bendaggio per il corpo CombiFix 4 m x 8 cm	1
S020407 <i>F</i>	Augenverband, steril, 3 m x 6 cm Pansement pour œil, stérile, 3 m x 6 cm Benda oculare, sterile, 3 m x 6 cm	1
S020608 <i>D</i>	Heftpflaster, wasserabweisend, 5 m x 1.25 cm Sparadrap, hydrofuge, 5 m x 1.25 cm Cerotto in rotolo, idrofugo, 5 m x 1.25 cm	1
S020305 <i>G</i>	Selbsthaftende Binde, elastisch, 4,5 m x 5 cm Bande cohésive, élastique, 4,5 m x 5 cm Benda coesiva, elastica, 4,5 m x 5 cm	1
S020701 <i>H</i>	Rettungsdecke 160 x 210 cm Couverture de sauvetage 160 x 210 cm Coperta di salvataggio 160 x 210 cm	1
S100213 <i>I</i>	Beatmungstuch Serviette de ventilation Telo per la rianimazione	1

Art.Nr. N° art. N° art.	Artikel Article Articolo	Anzahl Quantité Quantità
S050007 E	Steriles Hydrogel für die Erstversorgung von Brandwunden 3.5 ml Hydrogel stérile pour le traitement initial des brûlures 3.5 ml Idrogel sterile per il primo soccorso di ustioni 3.5 ml	3
S050003 E	Steriler Verband für die Erstversorgung von Brandwunden 10 x 10 cm Pansement stérile pour le traitement initial des brûlures 10 x 10 cm Bendaggio sterile per il primo soccorso di ustioni 10 x 10 cm	1
S010425 A	Erste-Hilfe-Anleitung, 3-sprachig Instructions de premiers secours, 3 langues Istruzione di pronto soccorso, 3 lingue	1

** Dieser Artikel wird nur bei der Bestellung der gefüllten Apotheke mitgeliefert und ist kein Bestandteil der Nachfüllung «Inhalt Apotheke». Der Artikel kann aber auch einzeln bezogen werden.*

** Cet article n'est livré qu'avec la commande de la pharmacie remplie et ne fait pas partie de la recharge «contenu pharmacie». L'article peut également être acheté séparément.*

** Questo articolo è solo incluso negli ordini di farmacie complete. Non è incluso negli ordini della ricarica «contenuto per farmacia». È possibile comunque ordinare l'articolo separatamente.*

A) Kein Medizinprodukt/N'est pas un dispositif médical/Non è un dispositivo medico

B) Schweizer Hersteller/Fabricant suisse/Produttore svizzero

C) CH-REP: Jan Möstel, Robert Seidel Hof 70, 8048 Zürich, Importer: Tinovamed GmbH, Zielmattenring 6, 4563 Gerlafingen

D) CH-REP: Swiss AR Services GmbH, Industriestrasse 47, 6300 Zug, Importer: Tinovamed GmbH, Zielmattenring 6, 4563 Gerlafingen

E) CH-REP/Importer: Tinovamed GmbH, Zielmattenring 6, 4563 Gerlafingen

F) CH-REP: QS Engineering AG, Erlenstrasse 31, 4106 Therwil, Importer: Tinovamed GmbH, Zielmattenring 6, 4563 Gerlafingen

G) CH-REP/Importer: Wernli AG, Eggasse 4, 4852 Rothrist

H) CH-REP: Share Info Suisse GmbH, St. Leonhard-Strasse 35, 9000 St. Gallen, Importer: Tinovamed GmbH, Zielmattenring 6, 4563 Gerlafingen

I) CH-REP/Importer: Draeger Schweiz, Waldeggsstrasse 30, 3097 Liebefeld

Inhaltskontrolle der Apotheke

Contrôle du contenu de la pharmacie

Controllo del contenuto della farmacia

Datum Date Data	Name Nom Nome